

Cassette Player

Operating Instructions
Mode d'emploi

WM-EX922

WALKMAN

Sony Corporation © 1997 Printed in Japan

WALKMAN is a registered trademark of Sony Corporation. WALKMAN est une marque déposée de Sony Corporation.

WARNING

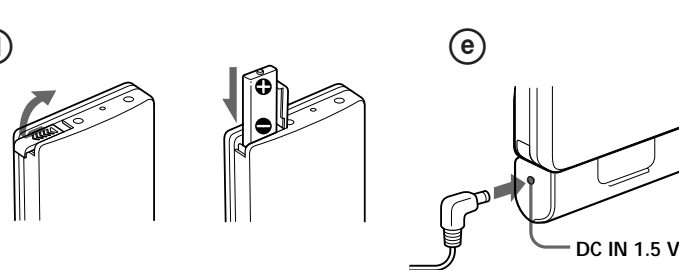
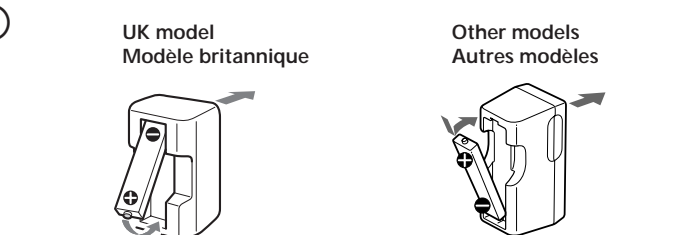
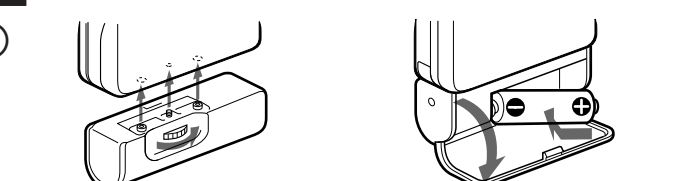
To prevent fire or shock hazard, do not expose the unit to rain or moisture.

AVERTISSEMENT

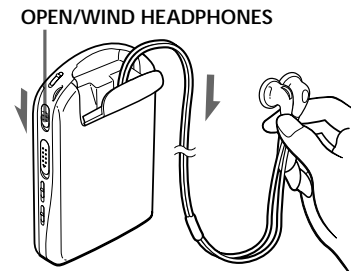
Afin d'éviter tout risque d'incendie ou d'électrocution, ne pas exposer l'appareil à la pluie ou à l'humidité.

A pleine puissance, l'écoute prolongée du baladeur peut endommager l'oreille de l'utilisateur.

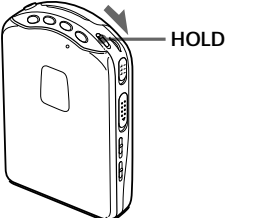
A



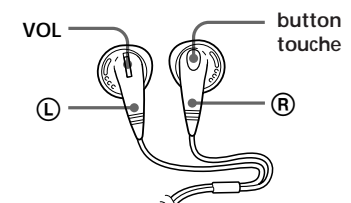
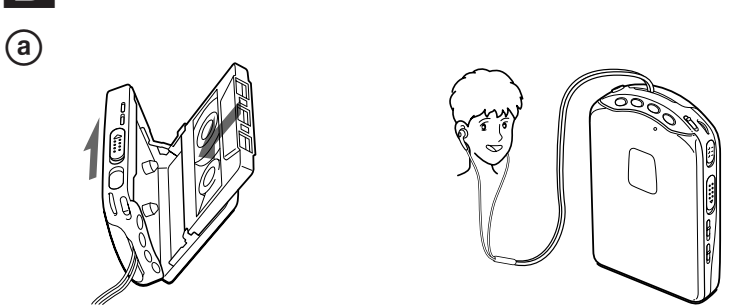
B



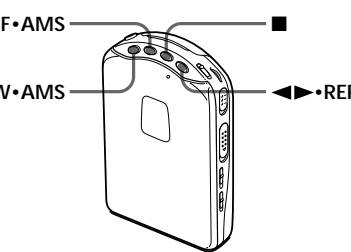
C



D



B



English

Welcome !

Thank you for purchasing the Sony WM-EX922 Cassette Player. Some features are:

- One button remote control that lets you operate the Walkman by the button on the headphone.
- OPEN/WIND HEADPHONES switch that lets you wind up the headphones cord into the Walkman.

- Approximately 23 hours of long playback using the rechargeable battery and the alkaline battery (not supplied) together.
- AMS (Automatic Music Sensor) function that lets you find the beginning of the previous and succeeding 3 tracks.
- Repeat Single Track function that lets you listen to a single track repeatedly.
- BL SKIP (Blank Skip) function that skips a blank space of 12 seconds or longer between the tracks.
- AVLS (Automatic Volume Limiter System) function that moderates the maximum volume level.

Getting Started

Preparing a Power Source

Choose one of the three power sources below; dry battery, rechargeable battery, and mains.

Dry Battery (see Fig. A-③)

- Attach the supplied battery case.
- Open the battery compartment lid, and insert an R6 (size AA) dry battery (not supplied) like the illustration in this manual.

When to replace the battery (see Fig. A-⑤)

Replace the battery with a new one when the BATT lamp dims.

Battery life (Approx. hours)	Sony alkaline LR6(SG)	Sony R6P (SR)
Tape playback	17	5

- Notes**
- The battery life may shorten depending on the operation of the unit.

For maximum performance we recommend that you use an alkaline battery.

- Notes**
- Do not charge a dry battery.
 - When you do not use the Walkman for a long time, remove the battery to avoid any damage caused by battery leakage and subsequent corrosion.

Rechargeable Battery (see Fig. A-④)

- Insert the supplied rechargeable battery (NC-6WM) into the charger with correct polarity.

- Plug in the charger to the house current (mains). UK model: Full charging takes about 3.5 hours. Korean model : The full charging time depends on the voltage of your mains. 110 V: 10 hours 220 V: 2.5 hours Other models: Full charging takes about 2.5 hours.

- Insert the fully charged battery into the rechargeable battery compartment (see Fig. A-④).

When to charge the battery (see Fig. A-④)
Charge the battery when the BATT lamp dims. You can charge the battery about 300 times.

Battery life (Approx. hours)	Rechargeable battery (NC-6WM) tape playback
6	
Battery life (Approx. hours)	Rechargeable battery (NC-6WM) Sony alkaline (LR6 (SG)) used together tape playback
23	

- Notes**
- Do not tear off the film on the rechargeable battery.
 - Use the Sony NC-6WM rechargeable battery only with the supplied battery charger or with the separately sold battery charger for Sony NC-6WM.
 - Remove the charger unit from the wall outlet as soon as possible after the rechargeable batteries have been charged. Overcharging may damage the rechargeable battery.
 - The battery charger and the rechargeable battery may become warm during charging, but it is not a problem.
 - Be sure not to short-circuit the battery. When you carry it with you, use the supplied carrying case. If you do not use the carrying case, do not carry with other metallic objects such as keys in your pocket.

House Current (mains) (see Fig. A-⑤)

Remove the rechargeable battery if inserted and attach the battery case and connect the AC power adaptor AC-E15HG (not supplied) to the DC IN 1.5 V of the battery case and to the mains. Do not use any other AC power adaptor.



Pulling out the Headphones (see Fig. B)

- Slide OPEN/WIND HEADPHONES to open the headphones compartment and draw the headphones out from the Walkman. Do not pull the cords any further when you see the orange bar on the cords.

Releasing HOLD (see Fig. C)

The HOLD function locks the Walkman to prevent it from operating when you accidentally press a button. If the Walkman is locked, unlock it before operating.

- Slide HOLD in the direction of the arrow in the illustration.

To lock the Walkman
Slide HOLD in the opposite direction of the arrow in the illustration.

Operating the Walkman

Playing a Tape (see Fig. D-②)

The Auto tape selector automatically selects the tape (normal (TYPE I), CrO₂ (TYPE II) or metal (TYPE IV)) for playback.

- Insert a cassette.
- Press the button once on the ⑥-marked headphone and adjust the volume with VOL on the ⑦-marked headphone.

- Note**
- When the tape is playing, the cassette holder does not open.

When adjusting the volume on the Walkman
Set the VOL control on the ①-marked headphone at maximum.

When adjusting the volume on the headphones
Set the VOL control on the Walkman to around 6.

Operating on the headphones

To	Press the button (see Fig. D-②)
Playback	once during stop
Play the other side	once for one second or more during playback
Stop playback	once during playback
Repeat the track you are listening to (Repeat Single Track function)	four times during playback To stop a single repeat, press it once.
Find the beginning of the next track/succeeding 3 tracks (AMS*)	twice each shortly/ repeatedly during playback or fast forwarding
Find the beginning of the current track/previous 3 tracks (AMS)	three times each shortly/ repeatedly during playback or rewinding
Play the other side from the beginning (Skip Reverse function)	twice during stop
Play the same side from the beginning (Auto Rewind Play function)	three times during stop

* Automatic Music Sensor

Operation on the main unit

To	Press (see Fig. D-②)
Playback	◀•REPEAT during stop
Play the other side	◀•REPEAT during playback
Stop playback	■
Fast forward	FF•AMS during stop
Rewind	REW•AMS during stop
Repeat the track you are listening to (Repeat Single Track function)	◀•REPEAT for two seconds or more during playback To stop a single repeat, press it again
Find the beginning of the next track/succeeding 3 tracks (AMS*)	REW•AMS once/ repeatedly during playback
Find the beginning of the current track/previous 3 tracks (AMS)	REW•AMS once/ repeatedly during playback
Play the other side from the beginning (Skip Reverse function)	FF•AMS for two seconds or more during stop
Play the same side from the beginning (Auto Rewind Play function)	REW•AMS for two seconds or more during stop

* Automatic Music Sensor

(turn over)

French

Bienvenue!

Nous vous remercions d'avoir acheté ce lecteur de cassette WM-EX922 Sony. Ils contiennent entre autres les caractéristiques suivantes.

- Fonction monotouche pour piloter à distance le Walkman avec la touche des écouteurs.
- Commutateur OPEN/WIND HEADPHONES pour rembobiner le cordon des écouteurs à l'intérieur du Walkman.
- Environ 23 heures de lecture continue en utilisant en même temps la batterie rechargeable et une pile alcaline (non fournie).
- Fonction AMS (Détecteur automatique de musique) qui permet de localiser le début des 3 plages précédentes et suivantes.
- Fonction de répétition d'une seule plage qui permet d'écouter plusieurs fois la même plage.
- Fonction BL SKIP (Blank Skip) pour ommettre un espace blanc de 12 secondes ou plus entre les plages.
- Système AVLS (Automatic Volume Limiter System) pour modérer le niveau maximal du volume.

Préparatifs

Préparation d'une source d'alimentation

Choisissez parmi une des trois sources d'alimentation suivantes; pile sèche, pile rechargeable et courant secteur.

Pile sèche (voir Fig. A-③)

- Fixez l'étui de pile fourni.
- Ouvrez le couvercle du logement de la pile et insérez une pile R6 (format AA) (non fournie) comme sur l'illustration dans ce mode d'emploi.

Quand remplacer la pile (voir Fig. A-⑤)

Remplacez la pile par une neuve quand le voyant BATT luit faiblement.

Autonomie de la pile (Env. en heures)	Sony alkaline LR6(SG)	Sony R6P (SR)
Lecture de cassette	17	5

- Remarque**
- L'autonomie de la pile peut être inférieure selon les conditions de fonctionnement de l'appareil.

Pour des performances optimales, il est conseillé d'utiliser une pile alcaline.

- Remarques**
- Ne pas recharger une pile sèche.
 - Si vous prévoyez de ne pas utiliser le Walkman pendant longtemps, enlevez la pile pour éviter tout dommage dû à l'électrolyte des piles et à la corrosion qui en résulte.

Pile rechargeable (voir Fig. A-④)

- Insérez la pile rechargeable fournie (NC-6WM) dans le chargeur en respectant la polarité.
- Branchez le chargeur sur le secteur. **Modèle pour le Royaume-Uni:** Une recharge complète prend environ 3,5 heures. **Modèle coréen :** nécessaire pour une recharge complète dépend du secteur. 110 V: 10 heures 220 V: 2,5 heures **Autres modèles:** Une recharge complète prend environ 2,5 heures.
- Insérez la pile complètement rechargée dans le logement de la pile (voir Fig. A-④).

Quand recharger la pile (voir Fig. A-④)
Chargez la pile quand le voyant BATT luit faiblement. La pile peut être rechargée environ 300 fois.

Autonomie de la pile (Env. en heures)	Pile rechargeable (NC-6WM) Lecture de cassette
6	

Pile rechargeable (NC-6WM) Pile alcaline Sony (LR6 (SG)) utilisées en même temps Lecture de cassette
23

- Remarques**
- Ne pas décoller la pellicule qui protège la pile rechargeable.
 - Chargez la pile Sony NC-6WM seulement avec un chargeur de pile fourni ou avec un chargeur vendu dans le commerce mais prévu pour les piles Sony NC-6WM.
 - Débranchez le chargeur de la prise murale dès que possible après que les piles ont été rechargées. Une surcharge pourrait endommager la pile rechargeable.
 - La pile rechargeable et le chargeur peuvent devenir chauds pendant la recharge, mais c'est normal.
 - Ne court-circuitez pas la pile. Si vous devez la transporter, mettez-la dans l'étui de transport de pile fourni. Si vous n'utilisez pas cet étui, ne mettez pas d'autres objets métalliques, par exemple des clés, dans la même poche.

Courant secteur (voir Fig. A-⑤)

Enlevez la pile rechargeable si vous l'avez insérée, puis fixez l'étui de pile et branchez l'adaptateur d'alimentation secteur AC-E15HG (non fourni) sur la prise DC IN 1.5V de l'étui de pile et sur le secteur. N'utilisez aucun autre adaptateur d'alimentation secteur.



Débranchement des écouteurs (voir Fig. B)

- Poussez OPEN/WIND HEADPHONES pour ouvrir le logement des écouteurs et retirez les écouteurs du Walkman. Cessez de tirer sur le cordon quand vous voyez apparaître la barre orange sur le cordon.

Déblocage des commandes (HOLD) (voir Fig. C)

La fonction HOLD sert à bloquer les commandes du Walkman pour éviter qu'il ne se mette en marche si vous actionnez une touche accidentellement. Si les commandes du Walkman sont bloquées, débloquentes-les.

- Poussez HOLD dans le sens de la flèche comme sur l'illustration.

Pour bloquer les commandes du Walkman
Poussez HOLD dans le sens contraire de la flèche comme sur l'illustration.

Utilisation du Walkman

Lecture de cassette (voir Fig. D-②)

Le sélecteur de cassette sélectionne automatiquement le type de cassette (normal (TYPE I), CrO₂ (TYPE II) ou métal (TYPE IV)) pour la lecture.

- Insérez une cassette.
- Appuyez une fois sur la touche de l'écouteur portant le repère ⑥ et ajustez le volume à l'aide de la commande VOL sur l'écouteur portant le repère ⑦.

- Remarque**
- Pendant la lecture d'une cassette, le logement de la cassette ne peut pas être ouvert.

Lors du réglage du volume sur le Walkman
Réglez la commande VOL sur l'écouteur portant le repère ⑦ au maximum.

Lors du réglage du volume sur les écouteurs
Réglez la commande VOL du Walkman autour de 6.

Avec la touche des écouteurs

Pour	Appuyez sur la touche (voir Fig. D-②)
Ecouter la cassette	une fois à l'arrêt
Ecouter l'autre face	une fois pendant une seconde ou plus pendant la lecture
Arrêter la lecture	une fois pendant la lecture
Répéter la plage que vous écoutez (répétition d'une seule plage)	quatre fois pendant la lecture Pour arrêter la répétition d'une seule plage, appuyez une fois.
Localiser le début de la plage suivante/ des 3 plages suivantes (AMS*)	deux fois brièvement pour chaque plage pendant la lecture ou l'avance rapide
Localiser le début de la plage actuelle/ des 3 plages précédentes (AMS)	trois fois brièvement pour chaque plage pendant la lecture ou le rebobinage
Ecouter l'autre face à partir du début (Inversion)	deux fois à l'arrêt
Ecouter la même face à partir du début (Rebobinage automatique)	trois fois à l'arrêt

- * Automatic Music Sensor (Recherche automatique de plage)

Avec les commandes de l'appareil

Pour	Appuyez sur (voir Fig. D-②)
Reproduire une cassette	◀•REPEAT à l'arrêt
Reproduire l'autre face	◀•REPEAT pendant la lecture
Arrêter la lecture	■
Avancer rapidement la bande	FF•AMS pendant l'arrêt
Rebobiner la bande	REW•AMS pendant l'arrêt
Répéter la plage que vous êtes en train d'écouter (Répétition d'une seule plage.)	◀•REPEAT pendant au moins deux secondes pendant la lecture Pour annuler ce mode, appuyez de nouveau sur la touche
Localiser le début de la plage courante/ 3 plages (AMS*)	FF•AMS une fois/ plusieurs fois pendant la lecture
Localiser le début de la plage précédente/ 3 plages précédentes (AMS)	REW•AMS une fois/ plusieurs fois pendant la lecture
Reproduire l'autre face depuis le début (inversion automatique)	FF•AMS pendant au moins deux secondes à l'arrêt
Reproduire la même face depuis le début (Rebobinage automatique)	REW•AMS pendant au moins deux secondes à l'arrêt

- * Automatic Music Sensor (Recherche automatique de plage)

(Tourner la page)

To select playback mode (see Fig. **D**-**Ⓞ**)

To play	Set → BL SKIP to → ON
Both sides repeatedly and switch BL SKIP* to on	→ ON
Both sides once from the side facing the tape holder and switch BL SKIP to off**	→ OFF

* The Walkman fast forwards the tape to the next track if there is a blank space longer than 12 seconds.
** If play begins from the reverse side when BL SKIP is set to **→** OFF the tape stops at the end of the side.

Note on AMS, REPEAT Single Track and BL SKIP

To operate the AMS and the REPEAT Single Track functions, you need a blank of 4 seconds or longer between the tracks. For the BL SKIP function, you need a blank of 12 seconds or longer. Therefore, if there is noise between the tracks, these functions will not detect the blank and will not operate. Likewise, if the recording level is moderately low within a track, these functions may inaccurately operate.

To play a tape recorded with Dolby* NR system (see Fig. **D-**Ⓞ**)**

Set DOLBY NR to ON.
* Dolby noise reduction manufactured under license from Dolby Laboratories Licensing Corporation. "DOLBY" and the double-D symbol **Ⓞ** are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.

Note on side A/B detection

This Walkman detects which side is being played using the cavity on the side A of the cassette. If there is no cavity on the cassette or the cavity is on the side B, the detection is not correctly completed (see Fig. **D**-**Ⓞ**).

Winding the cords of the headphones (see Fig. **E**)

1 Slide the OPEN/WIND HEADPHONES to wind the cords or the headphones.

2 Set the headphones to the Walkman.

When the OPEN/WIND HEADPHONES did not wind cords completely

Pull the cord out until you see the orange bar on the cords, then slide the OPEN/WIND HEADPHONES again.

Note

When winding up the headphones, the button on the right headphone may be pressed. The power may turn on and the tape will operate. If this happens press the headphone button or the **■** button on the unit.

Using Other Functions (see Fig. **F**)

Emphasizing Bass Sound

1 Set MEGA BASS to MID (medium) or MAX (maximum).

To cancel the effect, set MEGA BASS to NORM (normal).

Notes

- If the sound is distorted with the MEGA BASS selector set to MAX, set the selector to MID or NORM.
- The setting is stored as long as the battery is not replaced.

Protecting Your Hearing (AVLS)

When you set the AVLS (Automatic Volume Limiter System) function to LIMIT, the maximum volume is kept down to protect your ears.

1 Set AVLS to LIMIT.

To cancel the AVLS function, set AVLS to NORM.

Notes

- If the sound is distorted when you listen to the bass-boosted sound with the AVLS function, turn down the volume.
- The setting is stored as long as the battery is not replaced.

► Additional Information

Precautions

On rechargeable battery and charger

- If the rechargeable battery is new or has not been used for a long time, it may not be charged completely until you use it several times.

- The nameplate indicating the operating voltage, power consumption, etc. is located on the bottom exterior of the battery charger.

On dry batteries

- Do not carry the dry batteries with coins or other metallic objects. It can generate heat if the positive and negative terminals of the batteries are accidentally contacted by a metallic object.

On the unit

- Do not drop the unit or give a shock to the unit, or it may cause a malfunction.
- Do not leave the unit in a location near heat sources, or in a place subject to direct sunlight, excessive dust or sand, moisture, rain, mechanical shock, or in a car with its windows closed.
- If the unit has not been used for a long period of time, set it in the playback mode and warm it up for a few minutes before inserting a tape.

On tapes longer than 90 minutes

We do not recommend the use of tapes longer than 90 minutes except for a long continuous playback. They are very thin and tend to be stretched easily.

On headphones

Road safety
Do not use headphones while driving, cycling, or operating any motorized vehicle. It may create a traffic hazard and is illegal in some areas. It can also be potentially dangerous to play your headsets at high volume while walking, especially at pedestrian crossings. You should exercise extreme caution or discontinue use in potentially hazardous situations.

Preventing hearing damage
Do not use headphones at high volume. Hearing experts advise against continuous, loud and extended play. If you experience a ringing in your ears, reduce volume or discontinue use.

Caring for others
Keep the volume at a moderate level. This will allow you to hear outside sounds and to be considerate to the people around you.

Maintenance

To clean the tape head and path

Use the cleaning cassette CHK-1 (not supplied) every 10 hours of use.

Note

- Use only the recommended cleaning cassette.

To clean the exterior

Use a soft cloth slightly moistened in water. Do not use alcohol, benzine or thinner.

Note

- Clean the headphones plug periodically.

Troubleshooting

The cassette holder does not open.

- This condition may occur when you remove the power sources during playback, or when you use exhausted dry or rechargeable battery. Set the power sources again or replace the exhausted battery with a new one.

The volume is not turned up.

- Set AVLS to NORM.

The tape fast forwards by itself during playback.

- Set BL SKIP to OFF.

Specifications

Tape section

Frequency response (Dolby NR off)
Playback: 20–18,000 Hz
Output
Headphones (∅) jack
Load impedance 8–300 ohms

General

Power requirements
1.5 V
Rechargeable battery
One R6 (size AA) battery
Dimensions (w/h/d)
Approx. 78.9 x 124.4 x 25.9 mm (3 1/4 x 5 x 1 1/4), incl. projecting parts and controls
Mass
Approx. 185 g (6.6 oz)
Approx. 250 g (8.9 oz) (incl. rechargeable battery and cassette)
Supplied accessories
Battery case (1)
Ear adaptors (2)
Battery charger (1)
Rechargeable battery NC-6WM, 1.2V, 600mAh, Ni-Cd (1)
Rechargeable battery carrying case (1)
Carrying pouch (1)

Design and specifications are subject to change without notice.

Choix du mode de lecture (voir Fig. **D**-**Ⓞ**)

Pour reproduire	Réglez → BL SKIP sur → ON
Les deux faces de façon répétée et mettre en service BL SKIP*	→ ON
Les deux faces une fois à partir de la face contre le logement et mettre BL SKIP hors service**	→ OFF

* Le Walkman avance rapidement la bande jusqu'à la plage suivante s'il y a un espace blanc de plus de 12 secondes.

** Si la lecture commence à partir de la face inverse quand BL SKIP est réglé sur **→** OFF, la cassette s'arrêtera en fin de bande sur cette face.

Remarque sur les fonctions AMS, REPEAT (répétition d'une seule plage) et BL SKIP

- Pour que les fonctions AMS et de répétition d'une seule plage fonctionnent correctement, il doit y avoir un blanc de 4 secondes ou plus entre les plages. Pour la fonction BL SKIP, un espace blanc de 12 secondes au moins est nécessaire. Par conséquent, si les espaces entre les plages sont parasités, ces fonctions seront inopérantes. De même, si une plage contient un passage à faible niveau sonore, elles risquent de ne pas fonctionner correctement.

Lecture d'une cassette enregistrée en Dolby* (voir Fig. **D**-**Ⓞ**)

Réglez DOLBY NR sur ON.
* Réduction de bruit Dolby fabriquée sous licence de Dolby Laboratories Licensing Corporation. DOLBY et le symbole double-D **Ⓞ** sont des marques de Dolby Laboratories Licensing Corporation.

Remarque sur la détection de face A/B

- Ce Walkman détecte la face en cours de lecture grâce à la cavité sur la face A de la cassette. Si la cassette n'a pas de cavité ou si elle se trouve sur la face B, la détection ne s'effectuera pas correctement (voir Fig. **D**-**Ⓞ**).

Rembobiner du cordon des écouteurs (voir Fig. **E**)

1 Poussez OPEN/WIND HEADPHONES pour rembobiner le cordon des écouteurs.

2 Fixez les écouteurs sur le Walkman.

Si l'action de OPEN/WIND HEADPHONES n'a pas été suffisante pour rembobiner le cordon complètement
Tirer sur le cordon jusqu'à ce que vous voyez apparaître la barre orange sur le cordon, puis poussez de nouveau OPEN/WIND HEADPHONES.

Remarque

- Quand vous rembobinez le cordon des écouteurs, si vous appuyez par accident sur la touche de l'écouteur droit, l'appareil risque de s'allumer et la bande de défile.

Dans ce cas, appuyez sur la touche des écouteurs ou sur la touche **■** de l'appareil.

Utilisation des autres fonctions (voir Fig. **F**)

Renforcement des graves

1 Réglez MEGA BASS sur MID (moyen) ou MAX (maximal).

Pour annuler l'effet, réglez MEGA BASS sur NORM (normal).

Remarques

- Si le son présente de la distorsion avec le sélecteur MEGA BASS réglé sur MAX, réglez le sélecteur sur MID ou NORM.
- Le réglage est conservé en mémoire tant que la pile n'est pas remplacée.

Protection de l'ouïe (AVLS)

Quand la fonction AVLS (Automatic Volume Limiter System) est réglée sur LIMIT, le volume maximal est limité à un certain niveau pour vous protéger l'ouïe.

1 Réglez AVLS sur LIMIT.

Pour annuler la fonction AVLS, réglez AVLS sur NORM.

Remarques

- Si le son présente de la distorsion quand vous écoutez des graves renforcés avec la fonction AVLS, baissez le volume.
- Le réglage est conservé en mémoire tant que la pile n'est pas remplacée.

► Informations supplémentaires

Précautions

Concernant la pile rechargeable et le chargeur

- Si la pile rechargeable est neuve ou n'a pas été utilisée pendant un certain temps, vous devrez l'utiliser plusieurs fois pour pouvoir la recharger complètement.
- La plaquette indiquant la tension de fonctionnement, la consommation et autres informations électriques se trouve sous le chargeur.

Concernant les piles sèches

- Ne transportez pas des piles sèches avec des pièces de monnaie ou autres objets métalliques. Les piles peuvent produire de la chaleur si leurs bornes positive et négative sont mises accidentellement en contact par un objet métallique.

Concernant l'appareil

- Ne laissez pas tomber l'appareil et ne le cognez pas car il risquerait de ne plus fonctionner.
- Ne laissez pas l'appareil près d'une source de chaleur, en plein soleil, ou dans un endroit exposé à de la poussière ou du sable, de l'humidité, la pluie ou des chocs mécaniques, et ne le laissez pas dans une voiture aux vitres fermées.
- Si vous n'avez pas utilisé l'appareil pendant longtemps, mettez-le en mode de lecture et laissez-le chauffer quelques minutes avant d'insérer une cassette.

Concernant les cassettes de plus de 90 minutes

Nous déconseillons l'utilisation de cassettes de plus de 90 minutes sauf pour une lecture longue durée en continu. Les bandes de ce type de cassette sont très fines et se détendent facilement.

Concernant les écouteurs

Sécurité routière

Ne vous servez pas des écouteurs pendant la conduite d'une voiture, d'une moto ou de tout autre véhicule, afin d'éviter tout accident de la circulation. En outre, il est interdit dans certains pays d'utiliser des écouteurs en conduisant. Il peut être également dangereux d'écouter à volume élevé tout en marchant, particulièrement aux passages pour piétons. Vous devez toujours être extrêmement prudent et cesser d'écouter dans des situations présentant des risques d'accident.

Prévention des dommages auditifs

Évitez d'utiliser les écouteurs à volume élevé. Les spécialistes déconseillent une écoute continue à volume trop puissant. Si vous percevez un bourdonnement dans les oreilles, mieux vaut réduire le volume ou cesser d'écouter.

Ne gênez pas les personnes qui vous entourent
Maintenez un volume d'écoute modéré. Vous pourrez ainsi entendre les sons extérieurs et être attentifs aux gens qui vous entourent.

Entretien

Nettoyage de la tête et du passage de la bande
Utilisez la cassette de nettoyage CHK-1 (non fournie) toutes les 10 heures de fonctionnement.

Remarque

- Utilisez uniquement la cassette de nettoyage recommandée.

Nettoyage de l'extérieur

Utilisez un chiffon doux légèrement imprégné d'eau. N'utilisez pas d'alcool, de benzine, ni de diluant.

Remarque

- Nettoyez la fiche des écouteurs de temps en temps.

Guide de dépannage

Impossible d'ouvrir le logement de la cassette.

- Ce problème peut survenir si l'alimentation est coupée pendant la lecture, ou si vous utilisez une pile sèche ou rechargeable épuisée. Raccordez de nouveau l'alimentation ou remplacez la pile épuisée par une neuve.

Le volume est à son niveau minimal.

- Réglez AVLS sur NORM.

La bande avance rapidement d'elle-même pendant la lecture.

- Réglez BL SKIP sur OFF.

Spécifications

Section cassette

Réponse en fréquence (Dolby hors service)
Lecture: 20–18.000 Hz
Sortie
Écouteurs (prise ∅)
Impédance de charge de 8–300 ohms

Généralités

Alimentation
1,5 V
Pile rechargeable
Une pile R6 (format AA)
Dimensions hors tout (l/h/p)
Env. 78,9 x 124,4 x 25,9 mm (3 1/4 x 5 x 1 1/4 po.)
Poids
Env. 185 g (6,6 on.)
Env. 250 g (8,9 on.) (avec pile rechargeable et cassette)
Accessoires fournis
Étui de pile (1)
Adaptateurs pour les écouteurs (2)
Chargeur de pile (1)
Pile rechargeable NC-6WM, 1,2 V, 600 mAh, Ni-Cd (1)
Étui de transport pour pile rechargeable (1)
Trousse de transport (1)

Pour les utilisateurs en France
En cas de remplacement du casque/écouteurs, référez-vous au modèle de casques/écouteurs adaptés à votre appareil et indiqué ci-dessous.
MDR-E922PT

La conception et les spécifications sont modifiables sans préavis.